

兒童保護教育 家長和照顧者須知

學校名稱

Name of school

參與年級

Participating Year/s

每週上課節數

Number of lessons per week

學校聯絡人

School contact person

聯絡電話

Contact telephone number

尊敬的家長和照顧者

今年，上述年級的學生必須上這兩門必修科目：個人發展、健康和體育 (Personal Development, Health and Physical Education (PDHPE))。

我校的PDHPE課程包括強制性的兒童保護教育。兒童保護教育中的一些內容涉及敏感問題。學校會採用適合學生年齡的方式教授這些內容。

兒童保護教育包含的具體內容見下頁。

兒童保護教育的更多資訊請見教育部的PDHPE網站上的 [Child protection and respectful relationships education](#) (關於兒童保護和互相尊重的關係的教育) 欄目。

本學期每週教授兒童保護教育的課時數如上所示。

詳情請向學校聯絡人查詢，其姓名和電話如上所示。

電話口譯服務

如果您需要口譯協助您與學校聯絡，請打電話13 14 50給電話口譯服務處，要求安排講您的語言的口譯員。接線員會給學校打電話，讓口譯員協助您通話。這項服務不必向您收費。

此致敬意

校長 (Principal)

兒童保護教育的內容包括：

The content which will be covered in child protection education includes:

(Staff to tick the relevant boxes below for Stage 2 content.)

權利與責任

Rights and responsibilities

人際關係中的權利與責任

Rights and responsibilities in relationships

不同情況下的情緒和預警信號

Emotions and warning signs in different situations

人際關係中的權力

Power in relationships

男性和女性的身體部位與青春期相關變化

Male and female body parts and puberty related changes

管理變化的積極關係與支援網絡

Positive relationships and support networks to manage change

關於性別的偏見和期望

Gender stereotypes and expectations

虐待類型

Types of abuse

欺凌行為與求助策略

Bullying behaviour and strategies to ask for help

識別及應對安全和不安全的情況

Recognising and responding to safe and unsafe situations

保持安全和尋求幫助的策略

Strategies to stay safe and ask for help

以尊重的方式與他人溝通和合作

Communicating and cooperating with others in a respectful way

在瞭解情況之後作出安全的決定

Making informed and safe decisions